

Generálny riaditeľ  
Kancelárie ministra vnútra  
Slovenskej republiky  
Ing. Vladimír Pčolinský

Bratislava 24. marca 2003  
Č.p.: KM-1139/2003

Vážená pani predsedníčka senátu,

v nadväznosti na môj list z 12. marca 2003 k Vašej žiadosti o spoluprácu v trestnej veci obžalovaného Ing. Miloša Kocúra a spol. (sp.zn. Z-2 1T 36/90) Vám ďalej oznamujem, že archív MV SR v Levoči vo fonde F/R-013 eviduje vyšetrovaciu dokumentáciu ČVS: VV-38/1976, ktorá bola založená dňa 14.7.1976 za účelom vypátrania páchatel'ov vraždy L. Cervanovej, zavraždenej dňa 10.7.1976.

Vo vyšetrovacej dokumentácii sa nachádza dokumentácia z miesta trestného činu, dokumentácia z podrobného ohľadania miesta činu, plány ďalšieho postupu pri vyšetrovaní, posudok z odboru hydrobiológie zo dňa 24.11.1981 a pod.

Dokumentácia je uložená v deviatich archívnych krabiciach. Ide však len o kópie vyšetrovacej dokumentácie. Predpokladáme, že originály dokumentácie, ktoré obsahujú okrem uvedeného aj dokumentáciu vyprodukovanú na súde a prokuratúre, by mali byť archivované na Krajskom súde v Bratislave.

S úctou

12. Hlinka [Signature]

Videla vst. do spm  
11/4/2003 [Signature]

Vážená pani

JUDr. Soňa Smolová  
predsedníčka senátu  
Krajský súd

Bratislava

Kanc! Zašli prípis

Z-2 1T 36/90 - 1099

Ing. Vladimír Pčolinský  
Generálny riaditeľ  
kancelárie ministra vnútra  
Slovenskej republiky  
Pribinova č.2  
81272 Bratislava

k č.p.KM-1139/2003-07-02

Vec: Spolupráca v trestnej veci obžalovaného Ing. Miloša Kocúra a spol.

S poukazom na Vaše vyjadrenie o žiadosti na spoluprácu, po preverení údajov krajskou prokuratúrou, som dospela k záveru, že na hlavnom pojednávaní konanom v dňoch 23.,24,25 a 26.septembra 2003, bude potrebné vypočúť bývalých príslušníkov ZNB a vyšetrovateľov, ktorí vec vyšetrovali v roku 1981. Tiež bude potrebné vypočúť Miroslava Rožnovského, ktorý bol v čase hlavného pojednávania v roku 1982 odborníkom v oblasti pachových stôp. Prosím o zistenie jeho adresy.

Zároveň s poukazom na okolnosť, že predvolané osoby majú povinnosť zachovávať mlčanlivosť, Vás prosím, aby ste požiadali pána ministra o zbavenie týchto osôb od povinnosti zachovávať mlčanlivosť.

Ide o bývalých príslušníkov ZNB a vyšetrovateľov pánov: JUDr. Milana Šimora nar.9.4.1944, Viliama Kozu nar.12.8.1941, Jána Hubceja nar.23.5.1930, Jozefa Taligu nar.4.9.1940, JUDr. Otta Hanku nar.12.12.1944, Ľubomíra Gerbela nar.9.2.1954, JUDr. Vladimíra Lamačku nar.16.10.1954, Jozefa Šimeka nar.3.6.1950, a Karola Tótha nar.23.11.1930 a Miroslava Rožnovského.

Pokiaľ ide o materiál nachádzajúci sa v archíve prosím o zaslanie všetkých podkladov týkajúcich sa pachových stôp a to Smernicu Federálneho ministerstva vnútra pre využívanie pachových stôp, ktorá bola v čase pojednávania 8.9.1982 predmetom služobného tajomstva. Ďalej prosím o zaslanie záznamu o snímaní pachových stôp v dňoch 16.17.7.1976, ktorý by mal súčasťou spisu ČVS 38/1976 a ktorý sa v spise krajského súdu nenachádza., bol ib v roku 1982 prečítaný na hlavnom pojednávaní bez zaznamenania obsahu.

Za spoluprácu Vám ďakujem

- 2 JÚL 2003

Dostal .....  
Opísal .....  
Porovnal .....  
Vypravil .....  
Počet listov .....  
IXX

JUDr. Soňa Smolová  
Predsedníčka senát

44/03 [signature]



Bratislava 1. augusta 2003  
Č.p.: KM-1139/2003

Vážená pani predsedníčka senátu,

obdržal som Vašu žiadosť o spoluprácu v trestnej veci obžalovaného Ing. Miloša Kocúra. K Vaším požiadavkám po stanoviskách odborných útvarov si Vám dovoľujem oznámiť nasledovné:

Pokiaľ ide o zbavenie povinnosti zachovávať mlčanlivosť bývalých príslušníkov ZNB, navrhujeme žiadosti Krajského súdu v Bratislave nevyhovieť, nakoľko žiadosť neobsahuje skutočnosti, ktoré by odôvodňovali oslobodenie bývalých príslušníkov ZNB od povinnosti zachovávať mlčanlivosť.

Bývalí príslušníci ZNB menovite uvedení v žiadosti, majú v predmetnej veci vypovedať pred senátom Krajského súdu v Bratislave v procesnom postavení svedka, k okolnostiam vyšetrovania predmetnej trestnej veci. Podľa právneho názoru Ministerstva vnútra SR súdu nič nebráni menovaných v procesnom postavení vypočuť.

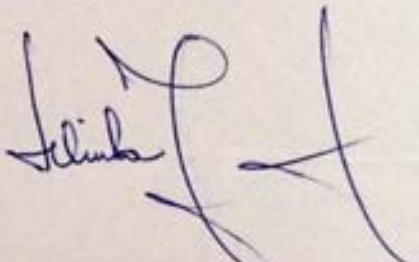
Nakoľko však doposiaľ vypočutí neboli, senát doposiaľ nezistil akých utajovaných skutočností v zmysle vyhlášky NBÚ č. 432/2001 Z. z., ktorou sa ustanovuje zoznam utajovaných skutočností, sa má výsluch menovaných týkať a tieto skutočnosti neuviedol.

Oslobodenie od povinnosti mlčanlivosti sa vzťahuje ku konkrétnym skutočnostiam alebo okolnostiam, ktoré podliehajú utajeniu a nemožno ho žiadať generálne. V prípade, že senát výsluchom zistí, že sú tu skutočnosti alebo okolnosti odôvodňujúce postup podľa § 99 Trestného poriadku, nech predloží relevantnú žiadosť o oslobodenie od povinnosti mlčanlivosti.

Požiadavku na zaslanie smernice nemôžem splniť, nakoľko MV SR neeviduje smernicu bývalého FMV pre využívanie pachových stôp. Smernica bola do roku 1990 evidovaná v bývalom depozitári FMV v Spišskom Podhradí, ktorého archív bol odovzdaný do Brna a Prahy ešte pred rozdelením ČSFR. V tejto veci sa obráťte na Ministerstvo vnútra Českej republiky.

Podľa stanoviska príslušného odboru poverení pracovníci prekontrolovali koncept vyšetrovacieho spisu ČVS: VV-38/1976, obv. M. Kocúr vrátane ostatného a pomocného spisového materiálu v rozsahu 6973 listov, evidovaného v Archíve MV SR v Levoči inventárna jednotka 289, fond R 013. Fyzickou kontrolou bolo zistené, že Vami požadovaný záznam o snímaní pachových stôp v dňoch 16. a 17.7.1976 sa v archivovanom koncepte vyšetrovacieho spisu a ostatnom spisovom materiále nenachádza.

S úctou

12. 

Vážená pani

**JUDr. Soňa Smolová**  
predsedníčka senátu  
Krajského súdu  
v Bratislave

V. 17/8/2005

zdravím